



No. 1, Thit-ta-bway Quarter  
Yenangyaung  
Magway Divison  
Myanmar



**LEI THAR GONE**  
Guest House

Guest House +95 (0)60 88 21620  
Mobile +95 (0)9 505 3342  
ept.pet@gmail.com  
www.leithargone-guesthouse.com

## 28 janvier 2025 / Rapport trimestriel III / septembre - décembre 2024

Chers amis,

La situation au Myanmar est de plus en plus effrayante et difficile, en particulier à Yenangyaung. La vie quotidienne telle que nous la connaissons - bien ordonnée, avec des maisons confortables, des magasins avec nos aliments préférés, des transports publics en état de marche, de l'électricité disponible 24 heures sur 24 et 7 jours sur 7 et un approvisionnement abondant en eau propre - est un rêve sans espoir pour la quasi-totalité de la population.

Le recrutement forcé, les combats incessants et les menaces de sanctions annoncées publiquement - telles cinq ans de prison ou une amende d'un million de kyats pour la simple utilisation d'un VPN - ne sont que quelques-unes des raisons pour lesquelles mon cœur saigne pour nos amis de Light of Love et de Lei Thar Gone. Pour ajouter à la peur, la police et l'armée ont le pouvoir de saisir et d'inspecter de force le téléphone de n'importe qui pour vérifier l'utilisation d'un VPN, ce qui renforce encore le climat de contrôle et d'oppression. Enfin, l'évolution constante des règles et des réglementations vient s'ajouter à leurs difficultés.

Le dimanche 12 janvier, lorsque la police a emmené de force un garçon directement du chantier de construction où il travaillait avec le maçon sur la nouvelle école maternelle, la brutalité du conflit est devenue personnelle et a frappé douloureusement à la maison. Mon cœur n'a pas seulement saigné, il s'est complètement arrêté.

*Zoe a écrit : le garçon a été emmené dans l'une des bases pour s'entraîner. Après deux ou trois mois, ils l'enverront dans les zones d'opération (en d'autres termes : la guerre). Il est la principale source de revenus de la famille. La plupart des garçons du groupe du maçon se sont enfuis vers d'autres lieux, où leurs noms ne sont pas cités.*

Il est évident que cet incident a des conséquences considérables, non seulement pour le garçon et sa famille, qui doivent maintenant faire face à une douleur et à une incertitude inconcevables, mais aussi pour le maçon, dont la main-d'œuvre a été réduite parce que d'autres garçons ont fui par peur, et pour Light of Love, car la construction risque d'être retardée.

Mais Zoe a également écrit :

*D'autre , malgré les difficultés, les défis et la peur, j'ai acheté 200 vissees d'huile - 400 bouteilles qui peuvent couvrir jusqu'en juin (environ 350 litres pour les rations mensuelles des enfants).*

J'admire le courage inébranlable de Zoé et de Lyon malgré tant de difficultés. J'admire également leur persévérance et leur dévouement sacrificiel à la vision d'Eric pour les enfants défavorisés de la zone sèche !

**Malgré les craintes et les défis, la vie continue...**

**Tout d'abord, quelques nouvelles passionnantes... C'est l'heure du mariage.**

Le 21 août **Lyon**, le fils d'Eric - désormais responsable de la Guesthouse (entre autres) - a épousé **July Thin**, une charmante jeune femme de Yenangyaung.



Signature du contrat de mariage lors d'une cérémonie silencieuse à Lei Thar Gone



Et après la fin du carême birman, en octobre, une véritable fête de mariage, avec la nourriture en abondance pour les 1 500 invités - des festivités qui ont laissé les mariés fatigués mais heureux !





## Pendant ce temps, à Light of Love...

Pour moi, toute la vision et la mission de Light of Love sont résumées par ces deux photos :



Voici **Zun Yadi Maung**

à gauche, à la maison en mai, avant l'inscription à LOL à droite, seulement 7 mois plus tard, lors de l'inscription à LOL.

la célébration de Noël LOL le 23 décembre



Avant le début de l'année scolaire, Zoe recherche toujours des familles défavorisées dont les enfants pourraient être inscrits au jardin d'enfants et dont les parents ou tuteurs sont prêts à les laisser aller au LOL. Voici **Zun Yadi Maung**, âgée de 6 ans. Elle a une sœur plus jeune, qui a malheureusement été donnée en adoption, et un frère plus jeune, né en 2023. Ils vivent avec leur grand-mère, car leur mère les a quittés lorsque le petit frère avait trois mois. Les deux parents se sont remariés et n'ont plus aucun contact avec eux. Leur grand-mère fait des petits boulots, notamment des travaux de blanchisserie pour les voisins. Zun doit s'occuper de son frère en l'absence de sa grand-mère. Les revenus de la grand-mère ne suffisent même pas à assurer la nourriture quotidienne. Lorsque Zun est arrivée à LOL, c'était une enfant sauvage, maussade et très agressive, totalement incapable d'obéir aux règles ou de suivre les routines quotidiennes. Elle souffrait de malnutrition et était donc souvent malade. Zoé l'a emmenée faire un bilan de santé et le médecin lui a prescrit des suppléments vitaminiques pour renforcer son système immunitaire. Sa santé s'est progressivement améliorée et grâce à des repas réguliers et nourrissants, elle a pris du poids.

Mais c'est surtout la patience, la tendresse et surtout l'amour de Zoe et des enseignants qui ont déclenché une incroyable transformation chez elle.



Faire ses devoirs avec assiduité...

Zoe et les autres jeunes enseignants encore supervisés par le PSIE (l'institut de formation des enseignants de Yangon où ils ont été formés) doivent soumettre des rapports mensuels à leurs superviseurs. En décembre, c'était au tour de Zoe de rédiger son journal. Voici son résumé des événements, avec ses propres mots :

*Édition de décembre*

*Date : 3<sup>(ème)</sup> janvier 2025*

### **Aperçu de la situation en décembre**

Le dernier mois de l'année, décembre, s'est déroulé dans la joie, l'excitation, l'esprit d'unité et l'ombre de la disparition de notre regretté fondateur bien-aimé. Le temps a passé en un clin d'œil, mais beaucoup de choses se sont produites, et les élèves et les enseignants ont acquis de nombreuses compétences, consciemment ou même sans s'en rendre compte. En général, le mois de décembre a été occupé par l'examen mensuel, les journées sportives, les anniversaires communs, les jeux individuels, les célébrations de Noël, les cérémonies de remise de prix et les vacances de décembre et du Nouvel An. Ces événements nous ont permis d'expérimenter les difficultés, les défis et les moyens de les surmonter avec compréhension, force et unité pour atteindre nos objectifs.

### **Défis en matière d'enseignement et d'apprentissage**

Le problème, c'est que ce mois-ci, nous n'avons pas pu nous concentrer sur l'enseignement, car l'emploi du temps de l'école était rempli d'activités. Après ou avant l'examen, les élèves et les enseignants étaient occupés à se préparer et à s'entraîner pour les événements. L'enseignement et l'apprentissage n'ont donc pas eu lieu au cours de ce mois. Au lieu de cela, l'apprentissage s'est fait dans les domaines des autres compétences non techniques.

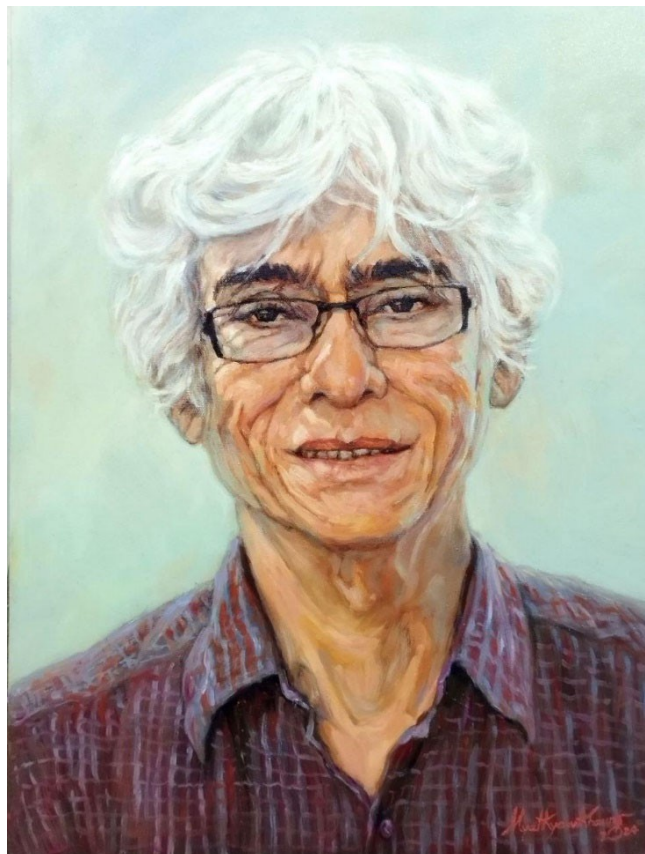
### **Activités scolaires**

- **Anniversaire commun** - nous célébrons cet événement en chantant des chansons d'anniversaire, en offrant de petits cadeaux, en remerciant les discours, en formulant les vœux de deux enseignants et de trois élèves pour le mois de décembre, et en terminant par des salutations. Nous avons encouragé un sentiment d'appartenance et montré notre attention et notre amour à travers cette activité.
- **Journée du sport** - Elle s'est déroulée sur deux jours, le 20 décembre pour les classes primaires et le 21 décembre pour les classes moyennes et supérieures. Le thème de la journée sportive était "l'unité". Elle s'est terminée sans accident et a atteint l'objectif fixé. Les élèves ont respecté les règles et règlements de la journée sportive, et l'unité et l'attention portée aux plus jeunes dans chaque équipe ont été clairement démontrées. En ce qui concerne le lieu, pour les sessions du soir, nous sommes allés sur le terrain de futsal, car nous avons beaucoup d'élèves et pour réaliser le jeu d'équipe, nous avons besoin d'un espace plus grand et approprié pour des raisons de sécurité, et nous voulions que les élèves expérimentent et explorent ce nouvel endroit.
- **Célébration de Noël et cérémonie de remise des prix : 30** élèves ayant passé l'année scolaire 2023-2024 avec brio ont été récompensés, ainsi que les équipes gagnantes de la journée sportive, les gagnants du tirage au sort et le prix de l'enseignant de l'année 2024. Notre coéquipière, l'enseignante Noe Zin Hmwe, a reçu le prix et les élèves ont voté pour le prix. Ils votent en fonction de l'enseignant qui les soutient sur le plan académique, social et émotionnel. Nous sommes très fiers de cette réussite. Nous avons célébré Noël en jouant à des jeux de colis, en chantant des chansons de Noël et en dansant. Le jour des élèves, ils ont pu montrer à leurs parents ce qu'ils avaient fait à l'école.
- **Remise de cadeaux par le Père Noël** - Une nouveauté de cette année est la remise de cadeaux aux parents et aux invités par le Père Noël.
- **Les jeux individuels - y** compris les cinq coins, le type de tir, le coup de pied et le jeu de lancer. Les membres du conseil des élèves étaient chargés de cette activité. Elle s'est déroulée entre la célébration de l'anniversaire et les activités de jeux de parcelles et a duré une heure et demie. La plupart des élèves se sont amusés et les membres du conseil des élèves ont acquis des compétences spécifiques.

Je remercie sincèrement mes coéquipiers et les enseignants locaux pour leur persévérance, leur patience, leur dévouement, leur esprit d'équipe, le temps et l'énergie qu'ils ont consacrés à toutes les activités qui ont permis à ces journées spéciales de voir le jour.

En outre, nous louons Dieu pour ses innombrables bénédictions sur chaque activité et sur chacun d'entre nous. Nous le remercions pour sa fidélité, qui nous a permis de passer une année terrible avec l'amour et l'attention de nos proches, nous a libérés de la faim, nous a réconfortés de la peur et nous a soutenus dans la poursuite de notre mission et de notre vision.

**Comme Zoe l'a mentionné plus haut, les festivités de Noël se sont déroulées dans l'ombre de "l'absence de notre regretté fondateur bien-aimé", ce qui signifiait bien sûr Eric. Il est difficile de croire que le jour de Noël marque le troisième anniversaire de la disparition d'Eric ! Pour perpétuer son souvenir, en particulier pour les enfants et les enseignants qui ne l'ont pas connu, Zoe a demandé à l'artiste bien connu Myat Kyaw Khaung de peindre un portrait d'Eric, qui est maintenant accroché dans le hall d'assemblée de l'école LOL.**



**Huile sur toile (18 x 24 pouces)**



## La famille Light of Love - enseignants et étudiants



## Journées sportives 20<sup>th</sup> et 21<sup>st</sup> décembre



Amusement et jeux...



Au terrain de football de Yenangyaung



**Célébration de Noël et cérémonie de remise des prix, 23 décembre 2024**



**Les enseignants se produisent sur scène**



**De nombreux parents et tuteurs ont répondu à l'invitation et ont apprécié la fête !**

**Quatre étudiants, agissant en tant que MC (Master of Cérémonie) - avec leurs scripts à portée de main deux parlant anglais et deux parlant birman**



**Même le Père Noël était présent**





Réservoir d'eau pour l'école maternelle - fondation, matériaux de construction et tour finie avec deux réservoirs - soulevée à l'aide de cordes et de main d'œuvre !



École maternelle le  
30.11.2024



École maternelle le  
20.12.2024







Zoé mi-septembre, profitant d'une bouffée d'air frais et de la vue. Pour des raisons de sécurité, de telles promenades ne sont plus possibles....

### Célébration de la Journée mondiale des enseignants le 5 <sup>octobre</sup>



### Formation obligatoire du gouvernement...

Comme je l'ai déjà mentionné, Zoé et Lyon sont confrontés à de nombreux défis. L'exemple suivant illustre ces difficultés et en est un échantillon représentatif.

Le 2 décembre, Zoe a écrit :

*Myanmar style, hier soir j'ai reçu un appel du bureau de l'éducation du canton. Ils m'ont informé que je devais assister à une formation (concernant la loi) pendant 10 jours à Magway, à partir de demain ! Cette formation devait avoir lieu début novembre, mais elle a été reportée au 15 décembre et j'ai été informée qu'elle ne durerait que deux jours (au lieu des 10 prévus à l'origine). Je me suis donc inscrite comme participante. Aujourd'hui, dans un délai aussi court, les jours ont été ramenés à 10, la date a été avancée au 3 décembre et la durée des cours a été ramenée à une journée (au lieu d' ½ journée).*

Personne ne se soucie de l'emploi du temps des gens, de leurs engagements professionnels ou des événements prévus - il s'agissait d'un ordre obligatoire, sans exception. Un représentant de chaque école publique et privée devait participer à la formation. Zoe a donc dû tout laisser tomber et passer 11 jours consécutifs à conduire jusqu'à Magway pour formation (défi en soi avec tous les points de contrôle sur la route et le mauvais état des routes, sans parler du coût). La formation a consisté en 10 jours de sessions 9 heures à 15 heures, avec une pause d'une heure pour le déjeuner, et un jour pour la cérémonie de clôture au cours de laquelle les certificats de participation ont été distribués.

La formation a porté sur six lois générales relatives aux jeux d'argent, aux drogues, à la constitution, à la conscription, à la criminalité et aux enfants. Pour cette année scolaire, à partir de juin, l'enseignement de ces lois deviendra une partie obligatoire du programme scolaire. Pour Zoe, qui n'a aucune formation ou expérience en matière juridique, apprendre les droits, les sanctions et les interprétations correctes de ces lois a été un véritable défi. Elle doit maintenant former les enseignants de Light of Love qui, à leur tour, enseigneront aux élèves. Les seules ressources fournies étaient un livre contenant de nombreuses erreurs et un lien vers le site web du ministère des affaires juridiques.

Le gouvernement estime que si tous les élèves, en tant que citoyens du Myanmar, comprennent les lois et leurs conséquences, ils seront plus enclins à les respecter. Pour garantir la conformité, le gouvernement contrôlera la mise en œuvre de ces leçons par le biais d'inspections semestrielles et d'examen réguliers des plans de cours.

Cette campagne de formation a été menée à l'échelle nationale. Dans la seule division de Magway, 956 enseignants ont participé à six sessions distinctes. La formation s'est déroulée dans la salle de réunion d'une école publique, où - outre le contenu juridique aride - l'état répugnant des toilettes s'est avéré être le plus grand défi pour les enseignants présents.

### **Pour terminer sur une note plus positive :**



Plusieurs salles de classe disposent désormais d'un écran de télévision de 20 pouces relié aux ordinateurs des enseignants.

Ici, à l'école maternelle, les enfants regardent un film sur les animaux sur une chaîne d'enseignement YouTube (en anglais, parlé par des locuteurs de langue maternelle). Les enfants adorent ces leçons, car la plupart d'entre eux n'ont pas accès à la télévision à la maison. Malheureusement, en raison des coupures de courant régulières, Zoe et les enseignants du PSIE ne peuvent pas utiliser ces outils médiatiques autant qu'ils le souhaiteraient.



## Lei Thar Gone Guest House Nouvelles

Du la Guest House, la vie reste également difficile, bien qu'il y ait toujours des lueurs d'espoir inattendues !



Tante Cherry, dont beaucoup d'entre vous se souviennent des visites à Lei Thar Gone, est maintenant à la retraite et reconnaissante du soutien financier que Lyon lui a apporté.

**Yagi**, un cyclone mortel et extrêmement destructeur, a frappé l'Asie du Sud-Est au début du mois de septembre. Il a provoqué des inondations massives et d'énormes dégâts au Myanmar. Les fortes pluies incessantes ont accentué l'érosion et endommagé le site de construction du mur de soutènement.



Malgré ces contretemps, le **mur de soutènement a été achevé** à la mi-novembre - avec un total 35 camions roches et pour un coût total de 28'445'600 euros. Kyats (approx. 6'500\$) Un effort considérable mené à bien.



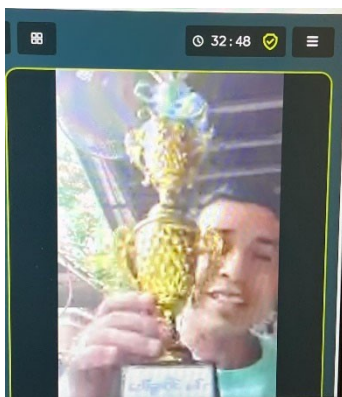


**La Journée mondiale du tourisme** s'est tenue à Nay Py Taw le 27 septembre. Sept régions et sept États du Myanmar y ont participé. "Le président du Conseil d'administration de l'État, le Premier ministre, le général Min Aung Hlaing, comme il aime à se présenter, a prononcé un discours et inspecté tous les stands. Lyon a dû assister à l'événement parce qu'il est membre du conseil d'administration de l'association de l'hôtellerie et du tourisme de Magway. Il n'a pas pu s'identifier aux affirmations faites, puisqu'il a été dit qu'un million de touristes avaient visité le Myanmar en 2023 et qu'en septembre 2024, plus d'un demi-million de touristes étaient déjà arrivés. La disponibilité des visas en ligne a également été saluée.

Mais réalité est tout autre...



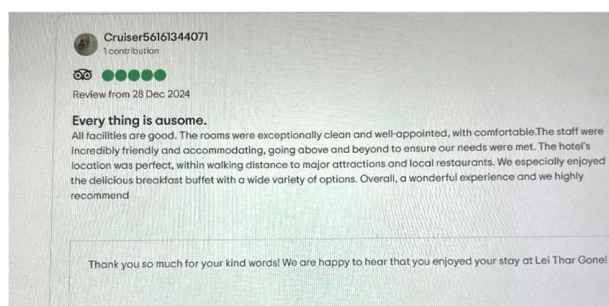
Le 3 décembre Lyon et son épouse July Thin ont assisté à la cérémonie organisée par Hotel & Tourism pour l'ouverture des **cours de Housekeeping, Front Office et Food & Beverage à Magway**. Lyon et July Thin se sont tous deux inscrits à la formation Front Office - de 8 heures à midi, tous les jours pendant deux semaines. Le cours n'est pas obligatoire, mais le gouvernement semble se demander si les propriétaires et le personnel des hôtels, des motels et des maisons d'hôtes sont vraiment qualifiés pour ce travail. Suivre ce cours garantirait donc un certain niveau de formation. Le cours offrait une formation "aux normes occidentales" ; il enseignait l'application d'approches de travail systématiques et professionnelles. Des certificats ont été remis à ceux qui ont réussi l'examen final. Bonne nouvelle : July Thin a remporté la 1<sup>ère</sup> place et a été récompensée par un trophée ! Félicitations, July Thin !



Lyon présente fièrement le trophée July Thin lors de notre appel vidéo du 18 décembre

Enfin, **décembre a été un bon mois pour Lei Thar Gone**, avec pas moins de 10 chambres occupées simultanément. Lyon a même réussi à préparer du "Müesli" pour les clients. Satisfaire les souhaits des hôtes pendant cette période compliquée a été un défi, mais ce fut une expérience enrichissante, et c'était bon de se sentir fatigué d'avoir enfin pu accueillir à nouveau.

Les réactions des invités ne sont pas fait attendre... un nouvel avis 5 étoiles sur TripAdvisor nous a comblés !





**Pour ceux qui souhaitent obtenir des informations plus approfondies sur la situation, voici articles pertinents sur les développements et/ou les événements actuels au Myanmar :**

Dans un article du 9 novembre 2024, le conseil de la junte admet ne pouvoir fournir que 50 % de la demande en électricité

<https://thadinn.com/the-junta-council-admits-to-only-being-able-to-supply-50-of-the-demand-for-electricity/>

Alors que l'industrie de l'habillement du Myanmar s'effiloche, le désespoir s'accroît. Mae Aye Win, 32 ans, travaille depuis l'âge d'un an. Elle dit que la vie était "gérable avant le coup d'État", mais qu'en raison de l'inflation galopante, elle a été contrainte de quitter son emploi et de se prostituer pour gagner de quoi acheter de la nourriture pour ses deux filles.

<https://www.irrawaddy.com/news/burma/as-myanmars-garment-industry-unravels-desperation-is-rising.html>

Une année dans le théâtre de l'absurdité de la junte du Myanmar alors que l'effondrement militaire menace. Il s'agit d'article remarquable qui démontre l'absurdité du régime militaire.

<https://www.irrawaddy.com/specials/junta-watch/a-year-in-myanmar-juntas-theatre-of-absurdity-as-military-collapse-loomed.html>



De jolies fleurs dans le jardin LOL bien entretenu de Zoe

*Ce rapport a été rédigé par Therese, en collaboration avec Zoe & Lyon.*